

理事会報告：10月～12月  
当協会の組織強化策について審議した。

お知らせ：副理事長に、鈴木宣行理事、森茂岳雄理事が  
就任しました。(10月)



行政書士による外国人個別相談会			
9月	相談件数	3件	相談者数 3名
10月	相談件数	1件	相談者数 1名
11月	相談件数	1件	相談者数 1名
12月	相談件数	0件	相談者数 0名
弁護士による外国人個別相談会			
9月	相談件数	3件	相談者数 3名
12月	相談件数	3件	相談者数 3名

**サポートデスク相談実績**

9月	相談件数	97件	入管手続、雇用・労働、社会保険、年金、医療、教育、日本語学習、住宅、身分関係、通訳・翻訳、学習支援、ボランティア、情報提供、生活保護の説明、弁護士相談、健康診断の説明、郵便物の説明、文書の解説、銀行の照会、ワクチンの予約、マイナンバーカード申請、資格取得、その他生活相談
	相談者数	97名	日本、韓国、中国、アメリカ、アルジェリア、イタリア、インド、カメルーン、ドイツ、ネパール、バングラディッシュ、フィリピン、ブラジル、ペルー、マレーシア
10月	相談件数	73件	雇用・労働、年金、教育、日本語学習、防災・災害、身分関係、通訳・翻訳、学習支援、行政書士、弁護士、ボランティア、シルバーパス更新、市アンケートへの回答、情報提供、卒論の日本語チェック、買い物ポイントの内容、スマホ貸与、マイナンバーカード申請、インターンシップ募集、チラシ掲示依頼、手紙の説明、弁護士相談の予約
	相談者数	73名	日本、韓国、中国、アフガニスタン、アメリカ、アルジェリア、ウクライナ、ネパール、フィリピン、ブラジル、ベトナム
11月	相談件数	82件	入管手続、税金、医療、教育、日本語学習、DV、交通・運転免許、通訳・翻訳、ボランティア、情報提供、行政書士相談の予約、弁護士相談の予約、予防接種、緊急支援給付金の申請、日本語書類の読解、申請書類の記入、学費ローン契約、マイナンバーカードの申請、自転車用ヘルメットの受取、市役所への電話連絡、資格取得、コロナワクチン接種、郵便物の内容説明、その他生活相談
	相談者数	82名	日本、韓国、中国、アルジェリア、アルゼチン、インド、インドネシア、ネパール、フィリピン、ブラジル、ベトナム

**各種情報**

日本語の学習	児童・生徒の学習支援
生涯学習センター クリエイトホール ☎042-648-2231	八王子国際協会 北野学習教室 八王子駅前学習教室
生涯学習センター 南大沢分館 ☎042-679-2208	☎042-642-7091
八王子にほんごの会 <a href="http://nihongonokai.com">http://nihongonokai.com</a>	八王子にほんごの会(子ども日本語支援) <a href="http://nihongonokai.com">http://nihongonokai.com</a>
八王子国際友好クラブ(HIFC) <a href="http://hifc802.org/">http://hifc802.org/</a>	CCS 世界の子どもと手をつなぐ学生の会 <a href="mailto:ccshachioji88@gmail.com">ccshachioji88@gmail.com</a>
日中友好の八王子で日本語を学習する会(日中友好語学学習会) ☎042-643-1451	NPO法人 情報ボランティアの会・八王子(IVH) <a href="https://www.ivh-jp.org">https://www.ivh-jp.org</a>
NPO法人八王子国際交流センター ☎090-7191-9326	オレンジ国際交流広場(OSIE) <a href="mailto:orangekokusai@gmail.com">orangekokusai@gmail.com</a>

その他	外国人のためのパソコンの相談
英語・仏語・中国語などで外国人と交流 アジア青年会(AYC) ☎090-3877-3574	NPO法人 情報ボランティアの会・八王子(IVH) <a href="https://www.ivh-jp.org">https://www.ivh-jp.org</a>
やさしい日本語を広げる活動と交流 kokohana やさしい日本語でつながる八王子の会 <a href="mailto:kokohana8oji@gmail.com">kokohana8oji@gmail.com</a>	

医療相談 多文化精神科外来
英語・フランス語—北原リハビリテーション病院 八王子市左入町 461 ☎042-692-3332 診療日:火・土曜日
英語・中国語—北原国際病院 八王子市大和田町 1-7-23 ☎042-645-1110 診療日:金曜日
*医療でお困りのことがありましたら、北原国際病院相談室に直接ご相談ください ☎042-645-1110

<団体会員>	<団体賛助会員>
アジア青年会(AYC)	医療法人 KNI 北原国際病院
NPO法人 情報ボランティアの会・八王子(IVH)	株式会社 ジェイコム東京 八王子・日野局
CCS 世界の子どもと手をつなぐ学生の会	東京八王子高尾ライオンズクラブ
日中友好の八王子で日本語を学習する会	東京八王子南ロータリークラブ
NPO法人 八王子国際交流センター(HIEC)	シミズパーク24
八王子国際友好クラブ(HIFC)	株式会社 完山金属
八王子にほんごの会	株式会社 八王子エルシィ
オレンジ国際交流広場(OSIE)	東京八王子ロータリークラブ
kokohana やさしい日本語でつながる八王子の会	株式会社 ホットアルバム炭酸泉タブレット

会員数報告 2022年11月30日			
個人会員	団体会員	賛助会員	会員総数
263	9	団体9/個人2	283

八王子市人口(2022年10月末日)  
全人口562,461人 うち外国人14,119人

発行：特定非営利活動法人 八王子国際協会  
〒192-0083 東京都八王子市旭町9-1 八王子スクエア11階  
Tel & Fax : 042-642-7091 Mail: 802\_kk@com.zaq.ne.jp

特定非営利活動法人八王子国際協会

第84号 2022年12月31日

地球市民プラザ八王子だより

明けましておめでとうございます。  
昨年も会員の皆様、関係諸団体の皆様には、ご支援いただき、誠にありがとうございました。新型コロナウイルス感染症に振り回された年でしたが、感染防止対策に努め、対面によるイベントを開催してまいりました。卯年は、目に見えて大きく成長する年、飛躍する年だと言われています。理事全員で会員の大幅増員運動の先頭に立ち、組織と運営の強化につなげて参ります。更に皆様と一層のコミュニケーションを図るとともに、関係団体とのネットワーク作りを進め、誰もが安心して暮らすことができる多文化共生社会の実現に向けて、努力して参ります。本年もどうぞよろしくお願いいたします。  
理事長 須藤 誠

世界の人とふれあいタイム



「フランス共和国の話」  
日時：1月15日(日)  
14:00~16:00  
会場：八王子市学園都市センター12階 第5セミナー室  
スピーカー：エリック・マーティン氏  
定員：30名

\*3月19日(日)14:00~16:00に、「ロシア連邦の話」を予定しています。

多文化防災研修

日時：2月26日(日)  
14:00~16:00  
会場：八王子市学園都市センター12階 イベントホール  
定員：50名  
災害時の動き、助け合い、声かけなどについて、学びましょう!



語学ボランティア研修会

八王子市委託事業



特定非営利活動法人 八王子国際協会  
2022年度 第2回  
**語学ボランティア研修会**  
1部 DV(ドメスティック・バイオレンス)の基本  
①DV被害者支援全般、DVに関する昨今の状況  
②DV被害者が相談し得た場合の対応方法、通報時に気をつけるべき事  
③DV被害者支援センターの役割と連携  
2部 語学ボランティアの役割と心構え

日時：2月19日(日)14:00~16:00  
会場：八王子市学園都市センター12階 第5セミナー室  
定員：30名

国際理解教育ワークショップ

日時：2月23日(木・祝日)  
14:00~16:00

会場：八王子市学園都市センター12階 第1セミナー室  
定員：30名 小学生以上  
普段何気なく食べている食について楽しみながら考えます。



外国人のための個別相談会

◎行政書士個別相談会  
1月7日、2月4日、3月4日(毎月第1土曜日)  
◎弁護士個別相談会  
3月18日(土)(年間4回)  
\*開催時間：14:00~17:00 (1件30分)  
\*英語、中国語の通訳がいます。そのほかの言語は予約時に申し込んでください。

医療通訳ボランティア講座

日時：3月12日(日)14:00~16:00  
オンライン開催(Zoom)  
定員：30名  
テーマ：外国人に多い結核のこと、ボランティア通訳の心得、専門通訳との線引きについて

明るいボランティア活動の場作りワークショップ

コミュニケーションの壁を考えよう!  
日時：3月18日(土)14:00~16:00  
会場：八王子市学園都市センター12階 第1セミナー室  
定員：30名  
言葉が通じない、聞き取れない、世代の違いなどの社会、異文化・多文化間で、意志を伝え合うコミュニケーションの方法を体験します。

外国人おもてなし英語交流会

日時：3月19日(日)10:00~12:00  
会場：八王子市学園都市センター12階 第1セミナー室  
定員：25名  
外国人観光客などに気軽に話しかけていただける方のための基礎ワークショップです。

ご案内イベントに参加の申込み・問い合わせはこちらへどうぞ

名前、電話番号、mail addressをお伝えください。  
特定非営利活動法人八王子国際協会  
電話：042-642-7091  
E-mail：event@hia855.com

事業・活動報告

日本語を母語としない親子のための  
多言語高校進学ガイダンス八王子を開催

日本語を母語としない親子のために、日本の教育制度や高校のことなどを英語、中国語、タガログ語、スペイン語、ネパール語、タイ語、やさしい日本語で通訳を通して説明しました。

日時：2022 年 10 月 2 日（日）

- ①12:00~13:20
- ②13:30~14:50
- ③15:00~16:20



参加者数：18 組の家族、33 名

会場：八王子市学園都市センター12 階  
第1 セミナー室ほか

多文化共生の集い  
in 生涯学習フェスティバル(展示と交流)

日時：10 月 22 日（土）10:00~16:00

場所：八王子市生涯学習支援センタークリエイティブホール  
5 階 展示室

国際交流スペースで、アゼルバイジャン、インド、中国（大学留学生）の方々が民族衣装や伝統工芸品など、自分の国を紹介していただき、来場者と交流しました。当協会の活動も紹介し、ウクライナ人道危機救援金に募金をしていただいた方には、JICA からいただいた外国のお土産を差し上げました。  
来場者数：116 名



八王子市総合防災訓練に参加！

日時：10 月 30 日（日）10:00~11:00

会場：八王子市立石川中学校

最初に参加者全員で地震の際の初動対応訓練をしました。語学ボランティアによる日本語・英語・中国語・韓国語による場内放送のあと、3 か国 14 名の留学生の防災体験に同行し外国人支援訓練をしました。

最後に防災・災害対応委員会の正副委員長から、「まずは第一に自分の身を守る」との講評で終了しました。



はちおうじNPO フェスティバル 2022 に参加！

日時：11 月 3 日（木・祝） 11:00~16:30

会場：東京たま未来メッセ

はちおうじNPO フェスティバルは、八王子で活動する市民団体を多くの市民に知ってもらい、市民と市民活動団体をもっと身近になることを目的にしたイベントです。ブースでは、協会の活動を紹介しました。

外国人おもてなし

語学ボランティア英語交流会

日時：11 月 13 日（日） 10:00~12:00

会場：八王子市学園都市センター12 階第 1 セミナー室

ゲスト：タイ・チャップマン氏

参加者数：26 名

今回は、オーストラリア人のチャップマンさんより、オーストラリアの先住民族であるアボリジニの文化や歴史について英語でお話をいただきました。その後、参加者はグループに分かれて講演の感想などについて討議し、参加者の皆さんからは「一般に知られるオーストラリアの情報と異なり、たいへん勉強になった」や「英語に興味がある人たちとお会いできてよかった」との声が寄せられました。



日本語ボランティア基礎講座 **八王子市委託事業**

日時：①11 月 13 日、②20 日、③27 日（全日曜日）

14:00~16:20

会場：八王子市学園都市センター12 階

- ① 第 1 セミナー室
- ②、③第 5 セミナー室

受講者数：16 名

- ①「日本語ボランティアの心構え」講師：林川 玲子氏
- ②「知らない言葉を学ぶ体験」講師：金子 広幸氏
- ③「身近にあるものを使って、何ができるだろう」

講師：藤橋 帥子氏

講師から日本語学習の支援の方法を学ぶとともに、ボランティア団体の活動を紹介します。受講者に参加を呼びかけました。



いちょう祭りに参加！

日時：11 月 19 日（土） 9:00~15:00

会場：わくわく広場（長房市民センター前河川敷）

大学生 3 名のボランティアにもお手伝いいただき、当協会の活動内容やこれからのイベントの紹介をしました。快晴に恵まれて、チームワーク良く楽しく過ごすことができました。



特別企画第 104 回

世界の人とふれあいタイム「ウクライナの話」

日時：11 月 20 日（日） 11:00~15:00

会場：八王子市学園都市センター12 階第 1 セミナー室

講師：ソロツカさん一家

参加者数：62 名

日本在住でウクライナ出身のソロツカさん一家によるウクライナの展示とプレゼンテーション。



会場には伝統工芸品の美しいエッグアートや細かい手作業の刺繍などが展示され、文化・歴史を通し、ウクライナで現在何が起きているのかをより正確に理解できる時間となりました。

（ふれあいタイム委員 峯山玲子）

八王子マルシェに出店

日時：11 月 27 日（日）

10:00~15:00

会場：エルシィ駐車場

マルシェでは、祈鶴などの手作りの雑貨、世界の手芸品や民芸品を販売しました。売り上げは、協会の活動資金とウクライナへの支援金になりました。



八王子モスク防災訓練

日時：12 月 2 日（金） 13:15~14:00

場所：西平岡公園

参加者数：15 名

スタッフ（消防署・警察署・市役所・学生ボランティア）22 名

八王子モスクでの礼拝後、イスラム教徒の皆さん 15 名に防災訓練へ参加していただきました。

八王子消防署、八王子警察署、八王子市役所の協力を得て、初期消火訓練、通報訓練、起震車体験を行いました。訓練時には英語で通訳をしました。4 名の大学生ボランティアにもお手伝いをしていただきました。



ウクライナ人道支援

チャリティーイベントに協賛・参加！

日時：12 月 3 日（土） 11:00~16:00

会場：三崎町公園@西放射線ユーロード

西放射線通り商店街のチャリティーイベントにおいて、ウクライナ直送の雑貨を販売し、売上は募金とともに、人道支援資金としてウクライナの慈善団体に寄付されました。



会場では、ジャズバンドがクリスマスソングを演奏する中、一足早いクリスマス気分となりました。

国際理解教育ワークショップ研修講演会

日時：12 月 17 日（土） 13:30~16:30

会場：八王子市学園都市センター12 階第 5 セミナー室

講師：中澤 純一 氏（東京未来大学）

参加者数：17 名

内容：多文化なまち「はちおうじ」

多様な人々とともにより良い社会を築いていくために

「フェア」、「マイノリティとマジョリティ」などについて考えました。これまで気づいていなかった「マジョリティの特権」について、参加した方々は大きな気づきを得たようです。八王子が文字通り「多文化なまち」として誰もが住みやすい社会になることを期待しています。



年末年始のサポートデスク業務について

2022年12月29日~2023年1月 3 日までお休みします

サポートデスクこぼれ話

サポートデスクに週 1 回くらいの頻度で訪ねてくる K さん。はじめは不安そうにボソボソと小さな声で相談をしました。今は、わからない手続きのこと、ちょっとした書類のことも聞きに来ます。

ある日、いつもより話し込んだ K さんが大粒の涙を流してこう言いました！「ずいぶん長い間日本に住んでいるけど、こんなにやさしくしてもらったことは、一度もなかった！本当にありがとう。感謝してるよ」。そして、K さんは「おいしいお菓子を見つけたから、どうぞ」と包みを持って現れました。そんな心遣いまでしてくれました。

サポートデスクですべての悩みや問題を解決できるわけではありませんが、簡単な書類の読み取りや手続きに困っている外国の方は、意外に多いものです。ほかの外国人の方々も、K さんのようにサポートデスクを訪ねて来てくれるよう、事務局の対応を頑張りたいと、思います。